



代理店アセンド製品御担当者殿

平成9年5月13日

VOL.9709

アセンド・コミュニケーションズ
Product Update

**Series56 デジタルモデムカード
新アップグレードプログラムのお知らせ**

前回の製品ニュース Vol.9708 でお知らせしました 56K 対応デジタルモデムカードへの、既存カードからのアップグレードプランが、このたび“GET FLEX”という名称がつけられるとともに内容が一新されましたので、その詳細をお知らせします。

1.新アップグレードプログラム“GET FLEX”について

既存モデムカード使用中のエンドユーザに対して、新 Series56 デジタルカードへスムーズな移行を促進するために、“GET FLEX”という名称のつぎのようなアップグレードプログラムを発表いたしました。

(日本でのプレス発表は、5月14日に行います。)

プログラム条件

“GET FLEX”プログラムには、つぎの条件がありますのでご注意ください。

(1)本プログラムの有効期間

本“GET FLEX”プログラムは、即日有効で、'97年7月7日までの期間限定プログラムです。したがって、本プログラムに従った発注書は、すべてこの日までに送付されるものとします。

(2)すべてのアップグレードは、カード交換ベースです。

すべてのアップグレード製品の価格は、決められた期間内に交換対象カードが返却されることを前提としています。従って、その期間内に返却されない場合は、新規に購入した場合に適用される価格を請求することとなります。

プログラム名	対象	プログラム骨子
GET FLEX 無償アップグレードオプション	'96年11月1日以降、 発注分の V.34 モデム カードでアップグレード 交換可能な場合	—アップグレードするモデムポート数換算 を基本とするカード交換 —各代理店様へのカードコストは無償と します。 —ただし、エンドユーザへの輸入手数料、輸 送費などの請求は各代理店様の設定よ るオープン価格とします。



GET FLEX 標準アップグレードオプション	'96年11月1日以前の 発注分の V.34 モデム カードでアップグレード 交換可能な場合	—プログラム詳細説明の中の表に示された 各アップグレード製品番号、価格に従う 有償アップグレード
GET FLEX MAX オプション	新規に MAX シリーズ をデジタルモデム カードとともに購入 されるエンドユーザ が、既存モデムカード からの新同ポート数 モデムカードへのア ップグレードを希望 する場合	—既存モデムカードと同一ポート数モデム カードとの無償交換アップグレード —MAX シリーズベースユニットの新規購入 が条件

2. 各アップグレードプログラム詳細

(1) GET FLEX—無償アップグレードオプション

このプログラムは、'96年11月1日以降発注された既存モデムカードを対象とした無償アップグレードプログラムです。

ただし、エンドユーザは、K56Flex をサポートすることを公にすることに対して同意するものとします。

(プレス発表上では、無償アップグレードである旨のアナウンスは行いません。

すべて、各代理店様へのお問い合わせとさせていただきます。)

アップグレード製 品番号	新モデムカード	US LP(通常)	アップグレー ド価格
HWUP-MX-88- S56-NC	MX-SL-8MOD-S56	\$4,400	\$0
HWUP-MX-1212- S56-NC	MX-SL-12MOD-S56	\$5,700	\$0
HWUP-MX-TNT- S56-NC	TNT-SL-DM48-S56	\$24,000	\$0

①対象既存モデムカードについて

対象モデムカードのシリアル番号が、642xxxx と同じか、おおきいシリアル番号のモデムカードが対象となります。



②アップグレード手順

- アップグレード製品の購入は、すべて指定の”GET FLEX”アップグレード申込書に、必要事項をすべて記入の上、発注書に添付してください。
- 交換対象となる既存モデムカードのモデル名およびシリアル番号を記載の上、さらにそのモデムカード購入時のインボイスを添付してください。
- アセンド社は、発注書を受領後 60 日以内に新モデムカードを出荷するとともに、インボイスを発行します。
- 各代理店様は、新モデムカードの弊社からの出荷日から積算して 60 日以内に既存カードを返却してください。（返却は、RMA 処理に従います。）
- もし、既存カードの返却が、60 日以内になされない場合は、出荷した新モデムカードの通常取り引き価格に基づいたインボイスを発行させていただきます。

(2) GET FLEX—標準アップグレードオプション

’96 年 11 月 1 日以前に発注された既存モデムカードを使用しているエンドユーザが対象となります。アップグレード製品はつぎのように用意されています。

アップグレード製品番号	既存モデムカード	新モデムカード	アップグレード費用(US LP)
HWUP-MX-88-S56	MX-SL-8MOD-XX	MX-SL-8MOD-S56	\$1,800
HWUP-MX-812-S56	MX-SL-8MOD-XX	MX-SL-12MOD-S56	\$3,360
HWUP-MX-1212-S56	MX-SL-12MOD	MX-SL-12MOD-S56	\$2,100

(注)各代理店様向け最大値引き率は、上記アップグレード費用の20%となります。

①アップグレード手順

- アップグレード製品の購入は、すべて指定の”GET FLEX”アップグレード申込書に、必要事項をすべて記入の上、発注書に添付してください。
- 交換対象となる既存モデムカードのモデル名およびシリアル番号を記載の上、さらにそのモデムカード購入時のインボイスを添付してください。
- アセンド社は、発注書を受領後 60 日以内に新モデムカードを出荷するとともに、インボイスを発行します。
- 各代理店様は、新モデムカードの弊社からの出荷日から積算して 60 日以内に既存カードを返却してください。（返却は、RMA 処理に従います。）



—もし、既存カードの返却が、60 日以内になされない場合は、出荷した新モデムカードの通常取り引き価格に基づいたインボイスを発行させていただきます。

(3) GET FLEX—MAX オプション

このプログラムは、既存の MAX 製品エンドユーザが、新たにデジタルモデムカード込みで MAX 本体を購入される場合、同一ポート数の既存モデムカードからの交換ということで、新モデムカードを無償で購入できる権利を選択できるものです。

例えば、もし 12 ポートデジタルモデムカード 5 枚付きで MAX4000 を購入するユーザの場合、既存の 12 ポートモデムカード 5 枚との交換を条件として、無償でこの 5 枚の新モデムカードを購入することができます。

ただし、エンドユーザは、K56Flex をサポートすることを公にすることに対して同意するものとします。

アップグレード製品番号	既存モデムカード	新モデムカード	アップグレード費用(US LP)
HWUP-MX-88-S56-NC	MX-SL-8MOD-XX	MX-SL-8MOD-S56	\$0
HWUP-MX-1212-S56-NC	MX-SL-12MOD	MX-SL-12MOD-S56	\$0
HWUP-MX-TNT-S56-NC	TNT-SL-DM48	TNT-SL-DM48-S56	\$0

①アップグレード手順

- まず、新規に MAX シリーズ本体を発注して頂く必要があります。
- アップグレード製品の購入は、すべて指定の“GET FLEX”アップグレード申込書に、必要事項をすべて記入の上、発注書に添付してください。
- 交換対象となる既存モデムカードのモデル名およびシリアル番号を記載の上、さらにそのモデムカード購入時のインボイスを添付してください。
- アセンド社は、発注書を受領後 60 日以内に新モデムカードを出荷するとともに、インボイスを発行します。
- 各代理店様は、新モデムカードの弊社からの出荷日から積算して 60 日以内に既存カードを返却してください。（返却は、RMA 処理に従います。）
- もし、既存カードの返却が、60 日以内になされない場合は、出荷した新モデムカードの通常取り引き価格に基づいたインボイスを発行させていただきます。



3.”GET FLEX”アップグレード申込書して、ファイル名「GET FLEX」という pdf フォーマットファイルを ftp サーバの製品ニュースと同一のディレクトリーよりダウンロードしてください。

そのファイルの中に “ Ascend's International GET FLEX Modem Upgrade Program” というフォームを使用してください。

尚、このファームは、ご記入の上、米国本社へ送付頂く訳ですが、今回はカード交換をRMA処理に準じて行います関係で、どれほどのカードが交換対象となるか予め把握させて頂くために、非常に申し訳ございませんが、フォームのみで結構ですが、弊社RMA 担当宛にてもご送付頂けますようお願いいたします。

宛先：アセンドコミュニケーションズジャパン RMA 処理担当

FAX : 03 (5325)7399

以上